

# Comment créer du logement pour tous ?



p.13

⋮ **p.9 BUDGET 2024**  
⋮ Garder le cap des projets ■

⋮ **p.7 OPEN SUPER 12**  
⋮ Du 2 au 10 mars ■

⋮ **p.18 MÉLISCÈNES**  
⋮ Du 10 au 23 mars ■



# SOMMAIRE

- 04 (Comme si) vous y étiez !**  
Revivez l'édition 2023 des Festivités de Noël
- 06 Quoi de neuf ?**  
Un début d'année déjà sportif à Auray !
- 08 Portrait**  
Viviane Leib, la jouvence associative
- 09 Budget primitif 2024**  
Garder le cap des projets
- 13 Logements**  
Des solutions pour tous
- 18 Festival Méliscènes**  
Evènement participatif « La cabane à plumes »
- 19 Pratique**  
Nouveautés dans la collecte des déchets
- 24 Tribunes**
- 26 Agenda**

## LES ÉLU(E)S À VOTRE ÉCOUTE

Vous pouvez rencontrer et échanger avec les élu(e)s de la Ville d'Auray chaque semaine, lors de leurs permanences ou sur rendez-vous le samedi matin, de 9h30 à 11h30.

Tél : 02 97 24 01 23 • Planning des permanences sur [www.auray.fr/Ma-mairie/Conseil-Municipal](http://www.auray.fr/Ma-mairie/Conseil-Municipal)

## PROCHAIN CONSEIL MUNICIPAL :

Assistez en direct au conseil municipal de la Ville via la page facebook **@VilleAuray** et retrouvez en différé tous les conseils municipaux sur la chaîne YouTube **@VilledAurayOfficiel**

**Prochain conseil municipal : mercredi 27 mars, à 18h, en salle du Conseil municipal.**

**Les cahiers de doléances**, lancés en 2020 par le gouvernement en réponse au mouvement des Gilets jaunes, sont disponibles, à l'accueil de la mairie, aux horaires d'ouverture de l'Hôtel de Ville : du lundi au vendredi, de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h30 ; le samedi, de 9h30 à 11h30.



**17** Numéro d'urgence

## 3919 : ARRÊTONS LES VIOLENCES.

Numéro national, gratuit et anonyme, accessible 24h/24 et 7 jours sur 7, destiné aux femmes victimes de violence et à leur entourage. **Appel gratuit**

Plus d'infos : [arretonslesviolences.gouv.fr](http://arretonslesviolences.gouv.fr)  
[signalement-violences-sexuelles-sexistes.gouv.fr](http://signalement-violences-sexuelles-sexistes.gouv.fr)



Un logo pour identifier la participation citoyenne.

**Vivre Auray** 100 place de la République • 56400 Auray • Tél. 02 97 24 01 23 • [www.auray.fr](http://www.auray.fr) • Distribué à 10 100 exemplaires • N° ISSN : 1278-4028  
Directrice de la publication : Claire Masson. Rédaction : Céline Fourgeaud et Elsa Lautier. A collaboré à ce numéro : Marie Fidel.  
Mise en page : Jean-Marie Beaudeau. Photographies : Céline Fourgeaud et Elsa Lautier sauf mention contraire. Traduction : Ti Douar Alre.  
Tirage : 10 100 exemplaires. • Impression : IOV Communication. • Distribution : Spricom. • Imprimé sur papier 100% recyclé. Dépôt légal N°2540  
Régie Publicitaire : contactez [communication@ville-auray.fr](mailto:communication@ville-auray.fr)

[www.auray.fr](http://www.auray.fr) • Mairie d'Auray • YouTube Ville d'Auray



LE TRI + FACILE



BAC DE TRI



## ÉDITO

Le vin chaud de Noël a réuni, le 17 décembre, beaucoup de monde autour des élus et des agents.

Les festivités de Noël ont connu cette année un succès spectaculaire, dont nous nous réjouissons. Notre projet est de concilier un engagement autour de l'écologie et la justice sociale, tout en favorisant une ambiance conviviale et festive dans la ville.

La cérémonie publique des vœux le 13 janvier dernier a permis de détailler nos orientations pour 2024. À mi-mandat, nos principaux engagements de campagne sont en passe d'être tenus. À ce titre, l'année 2024 verra le démarrage de la cuisine communale et de la phase finale de la dorsale cyclable est-ouest, ainsi que la livraison du skate-park.

Ce sera aussi une année importante pour la rénovation et l'adaptation de notre patrimoine : restauration de l'Hôtel-Dieu et du clocher de l'église, extension et isolation du complexe de la Forêt, végétalisation du cimetière Saint-Gildas, étanchéité d'Athéna, remise en état du pont de l'avenue Anne de Bretagne.

Nous vous invitons à revoir la présentation de ces projets en vidéo sur notre chaîne Youtube, ou à télécharger la version écrite et illustrée sur notre site.

Le dossier central de ce numéro porte sur le logement : la construction de plus de 300 logements sera lancée d'ici la fin de notre mandat, dont une part importante en accession sociale en Bail Réel Solidaire (BRS). Mais cette densification est maîtrisée : la hauteur des bâtiments est limitée, chaque projet disposera d'espaces communs récréatifs et le coefficient de biotope que nous avons introduit au Plan Local d'Urbanisme (PLU) garantit une surface végétalisée significative.

Le conseil municipal s'associe à moi pour vous souhaiter une belle et heureuse année 2024 !

Claire Masson, Maire d'Auray  
Chantal Simon,  
Conseillère municipale, déléguée aux Commerces et au Tourisme.

“  
**Notre projet est de concilier un engagement autour de l'écologie et de la justice sociale, tout en favorisant une ambiance conviviale et festive dans la ville.**

**Hor soñj-ni 'zo kinnig ha broudiñ an degouezhioù d'ober bourrapl ha d'en em gavout asimpl en ur zoujiñ d'an divizoù kemeret deomp a-fed ekologiezh ha justis sokial.**

Berzh-bras o deus graet an abadennoù Nedeleg ar blez-mañ ha koutant-bras omp a gement-mañ. Hor soñj-ni 'zo kinnig ha broudiñ an degouezhioù d'ober bourrapl ha d'en em gavout asimpl en ur zoujiñ d'an divizoù kemeret deomp a-fed ekologiezh ha justis sokial.

Da geñver lid ar souetoù, dalc'het d'an 13 a viz Genver, emañ bet kinniget dre ar munud hon tresoù evit 2024. Arru e kreiz hor prantad e penn ar gumun en em gavomp edan seveniñ ar gouestloù pennañ kemeret deomp da vare ar c'houlzad kabaliñ. Ha just a-walc'h, er blez 2024 e vo lañset labourioù ar gegin-kêr hag achuet ahel reter-kornôg an hent miret d'ar beloioù hag ar skate-park.

Ur blez a-bouez e vo ivez a-fed reneveziñ hag azasaat hor glad : kempennet e vo an Ospital Kozh ha tour an iliz, brasaet ha difuet e vo kreizenn-sport ar Forest, savet e vo tachadoù glas e bered Sant-Jildaz, en Athéna e vo kaset labourioù hestankiñ, renevezet e vo ar pont àr bali Anna Vreizh.

Taolit ur sell àr hor chadenn Youtube : arnezhi e adkavahet ar filmig é kinnig razh ar raktresoù-mañ ; peotramant kerzhit àr hor lec'hienn da bellgargiñ ar stumm skrivet ha skeudennaouet. Teuliad keiz an niverenn-mañ a denn d'al lojeris : a-raok fin hor prantad e penn ar gumun e vo lañset sevel un 300 lojeris bennak, ul lodenn

anezhe a vo miret d'an dud uvel o c'horvoderioù. Na bout ma vo stankaet al lojeris e chomimp mestr àr an traoù : bevnet eo uhelder ar savadurioù, get kement savadur eh ay un tachad diverral hag a-drugarez d'ar feur biotop bet lakaet deomp en SLK e vo gwarantet ur gwir lec'h d'ar struj.

Souetiñ a raomp deoc'h, me hag ar c'huzul-kêr, ur blezad 2024 bourrus ha kaer !

Claire Masson, Maerez an Alre  
Chantal Simon,  
Kuzuliourez-kêr.



(comme si)  
vous y étiez !

# Noël à Auray



Noël à Auray, un temps fort chaque année !



La féerie au rendez-vous !



Bateau illuminé de Mod-Kozh !



Arrivée attendue  
du Père-Noël à Saint-Goustan

Deux des gagnantes du concours photos :  
bravo pour leur créativité !



Préparati  
de la Ferm



Clôture des vœux par la Keurenn Alré.

**VŒUX**

Présentation des projets 2024

Plantation du verger à la Ferme Communale, avec les enfants et animateurs de l'accueil de loisirs.



## JEUNESSE



Les élèves en charge de l'Aire Terrestre Éducative du Reclus du Vallon invitent chacun à préserver cet espace de biodiversité par l'implantation d'un panneau pédagogique.



Ouverture des Clubs Coups de Pouce



## LUTTE CONTRE LES VIOLENCES SEXUELLES ET SEXISTES

Samedi 25 novembre 2023, journée de lutte contre les violences sexistes et sexuelles.



Théâtre forum à l'Espace Jeunesse

Don de 34 000 € aux Restos du Cœur par À Portée D'Choeur.



Les Bouffons de la Cuisine : des restaurateurs alréens offrent plus de 100 repas aux bénéficiaires du CCAS.

## SOLIDARITÉ

## SENIORS



Goûter dansant de l'année 2023



Anniversaires à la résidence du Bocéno : M<sup>me</sup> Haas (102 ans) et M<sup>me</sup> Marchai (103 ans)



Temps de remerciement pour les bénévoles du Téléthon

Quoi de neuf ?



CÉRÉMONIE

## Vœux à la population 2024

Près de 500 personnes étaient réunies le 13 janvier dernier, à Athéna, autour des élus, pour la traditionnelle cérémonie des vœux adressée à la population. L'occasion pour la majorité d'évoquer les grands projets de cette année 2024, tournée notamment vers la valorisation de nos patrimoines. Merci à la Kevrenn Alré pour sa prestation de musique et de danse, toujours aussi appréciée.

**+ D'INFOS**

Retrouvez l'intégralité de la cérémonie des vœux filmée  
[www.youtube.com/watch?v=319zCCRNWPK&t=195s](http://www.youtube.com/watch?v=319zCCRNWPK&t=195s)



LOGEMENT

## Ouverture de la première pension de famille

La Pérouse, c'est le nom donné à ce nouveau lieu de vie destiné à l'accueil des personnes dont la situation sociale et psychologique rend difficile l'accès à un logement ordinaire.

Dotée de 21 logements autonomes, d'espaces collectifs, la pension de famille permet de se poser durablement pour renouer progressivement avec un logement privatif, levier d'intégration sociale. Deux gestionnaires animateurs sont présents au quotidien pour soutenir les résidents dans leurs démarches individuelles et l'organisation d'une vie collective. Chaque locataire s'acquitte d'un loyer et peut bénéficier des aides au logement.

La pension de famille, gérée par Espacil, a ouvert ses portes depuis le 8 janvier dernier.

**+ D'INFOS**

**Pension La Pérouse**  
86 bis rue Amiral Coudé, 56400 Auray  
**Demande d'accueil au :**  
**Service d'Intégré d'Accueil et**  
**d'Orientation (SIAO)**  
**de la Sauvegarde 56 d'Auray**  
5 rue du Levenant, 56400 Auray  
02 97 58 20 22

**PENSION DE FAMILLE LA PÉROUSE**  
REPRENDRE LE CHEMIN DE L'AUTONOMIE PAR LE LOGEMENT

La pension de famille « La Pérouse » propose 21 logements autonomes, meublés et équipés, dans un cadre semi collectif à des personnes ayant connu un parcours de vie marqué par l'exclusion et la précarité. C'est un lieu de vie chaleureux où les résidents peuvent se poser durablement et renouer progressivement avec l'usage d'un logement privatif, puissant levier d'intégration sociale.

La pension de famille est une solution concrète pour les collectivités de mettre en œuvre la politique du Logement d'abord.

LABEL

## Station classée de tourisme



Pour la première fois, Auray se voit délivrer le label « Station classée de Tourisme ». Ce label d'excellence, gage de qualité et d'attractivité, repose sur une stratégie touristique authentique, responsable et respectueuse.

Elle s'appuie sur 3 objectifs, dans le respect du cadre défini par la Région, le Département et la Communauté de communes :

- **développer un tourisme responsable et vertueux** (Ex. : varier l'attrait des sites touristiques alréens sans concentrer l'afflux de population sur le port de St-Goustan) ;
- **faire d'Auray la Ville du tout en un quart d'heure** (Ex. : création d'une dorsale traversant d'Ouest en Est la commune) ;
- **poursuivre, développer et renforcer un accueil de qualité sur le territoire** (Ex. : végétalisation d'espaces publics).

À NE PAS MANQUER

## Printemps de la Céramique

Pour cette édition 2024, 3 céramistes morbihannaises inspirantes vous proposent des artisans créateurs éclectiques, durant le week-end de Pâques, les 30 et 31 mars prochains, à St-Goustan. Parmi les artistes présents, venez rencontrer Gaëlle ALLIBERT de Local-Mendon, Claire ALBRECHT d'Auray et Pauline ARNAUD du Bono, membres de l'association Argile Bretagne, aux univers créatifs très différents.

Nombreuses animations proposées. Entrée Gratuite.



Rendez-vous Sportifs

## TENNIS

# 37<sup>e</sup> édition de l'Open Super 12 du 2 au 10 mars

La Ville accueille la 37<sup>e</sup> édition du prestigieux tournoi de tennis Open Super 12. Cette compétition, qui réunit des jeunes talents parmi les plus prometteurs du tennis mondial, ne constitue pas seulement un événement sportif majeur, mais également un temps fort pour tout le territoire et ses habitants.

L'occasion pour tous de venir voir évoluer les futurs grands noms du tennis.

• **+ D'INFOS** [www.opensuper12-auray.fr](http://www.opensuper12-auray.fr)

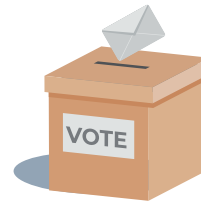


## COURSE-MARCHE CONTRE LE CANCER

# L'Alréenne, édition 2024

Cette marche course contre tous les cancers est le rendez-vous sportif familial, convivial et solidaire à ne pas manquer à Auray ! Cette année, prenez note, l'évènement est avancé au mois d'avril : rendez-vous donc dimanche 21 avril au parvis d'Athéna, avec comme objectif d'accueillir 1500 participants !

• **+ D'INFOS**  
 • Retrouvez l'ambiance de l'édition 2023  
 • sur la chaîne You Tube de la Ville.



Quoi de neuf ?

## ÉLECTIONS EUROPÉENNES

# Êtes-vous inscrits sur les listes électorales ?

À l'occasion des élections européennes du 9 juin, vérifiez si vous êtes bien inscrits.

- Pour ça rien de plus simple rendez-vous sur :
- [www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/R16396](http://www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/R16396)
- Date limite d'inscription : mercredi 1<sup>er</sup> mai :
- [www.auray.fr](http://www.auray.fr)
- Rubrique : *Ma-vie-pratique/Élections*
- ou en Mairie avant le vendredi 3 mai.



## PETITE ENFANCE

# Une Maison d'Assistants Maternelles au Gumenen

« La Bulle » c'est le nom donné à ce lieu associatif d'accueil des tout-petits jusqu'à 3 ans. La structure a ouvert ses portes depuis le 22 décembre. Les 3 assistantes maternelles, Lolita, Sandra et Cannelle disposent d'un agrément. Jusqu'à 12 bambins peuvent ainsi être accueillis dans un espace aménagé de 119 m<sup>2</sup>. L'implantation au sein du Gumenen a été rendue possible grâce à l'accompagnement du Centre Communal d'Action Sociale (CCAS), du service Politique de la Ville et du bailleur Morbihan Habitat.

• **+ D'INFOS** **MAM La Bulle**  
 • 14 rue Jean Marca, 56400 Auray  
 • [mam.labulle.auray@gmail.com](mailto:mam.labulle.auray@gmail.com)

Portrait

# Viviane Leib,

## la jouvence associative !

© Marie Fidél

**T**oute d'orange vêtue, Viviane nous rejoint au bistrot des Halles, le quartier général de l'association Auray Loisirs qu'elle préside depuis 2017. Alréenne d'adoption, la jeune retraitée témoigne des bienfaits vitaminés de l'engagement associatif.

### Sur le stand d'Auray Loisirs

« Je suis une vilaine parisienne », plaisante Viviane, elle qui est arrivée à Auray le 14 juillet 2015, après 42 ans de carrière dans la banque. Très vite, elle tombe sous le charme de cette ville « agréable qui donne envie de faire des choses, et où les gens sont sympatiques ». Alors, Viviane se rend au forum des associations, en 2015, et s'arrête net au stand d'Auray Loisirs. Gymnastique, danse, randonnée, les activités lui plaisent, mais surtout l'accueil chaleureux des bénévoles de l'association. « Viens avec nous ! » Viviane ne se fait pas prier, sauf pour la couture où elle préfère

passer son tour. Le monde associatif est une vraie découverte, pour Viviane, qui encourage chacun : « Ne restez pas seules, venez dans les associations, il y a plein à Auray. Il y a certainement quelque chose qui vous intéressera. Venez prendre du plaisir ! »

### « Adoptée »

Naturellement, Viviane rejoint l'équipe de bénévoles de l'association puis se propose comme présidente, il y a 6 ans, au moment du renouvellement du bureau. Les candidats ne se bousculent pas... alors Viviane relève le défi. Pourquoi ? « Parce que j'aime les gens. Dans mon métier, le relationnel, je connais bien. » Alors Viviane s'en donne à cœur joie. En 2018, Auray Loisirs a fêté ses 20 bougies. Après son petit discours, Viviane s'étonne de voir le bureau prendre la parole. « Nous aussi on aimerait dire un mot pour te remercier ». Et la voilà avec un grand bouquet de fleurs dans les bras. « J'étais si touchée que cette association créée par des Alréens m'adopte ! »

### La force du bénévolat

Chaque compétence est précieuse, dans l'association de 165 adhérents. Pour garantir des tarifs accessibles, tout le monde est bénévole : les deux professeurs de gymnastique qualifiés, le guide de randonnée et Lucienne qui gère la danse, la musique et la couture du haut de ses 80 ans. « C'est extraordinaire, ils ne sont jamais absents ! » se réjouit Viviane. « Nous prenons ce que chacun aime et sait faire. Nous sommes pour la plupart seniors, mais dynamiques ! Je crois que les associations permettent la continuité et le passage vers la retraite ». En plus des activités hebdomadaires, Auray Loisirs organise chaque mois un thé dansant à la résidence Bocéno, et participe au carnaval, à la fête de la musique, à la semaine du Golfe, au Téléthon... et peut-être prochainement à la kermesse de l'école de Tabarly.

• **CONTACT AURAY LOISIRS**  
• [auray.loisirs@laposte.net](mailto:auray.loisirs@laposte.net)  
• 06 67 93 37 31



# Budget 2024

## Julien BASTIDE

Adjoint délégué aux finances,  
à la communication, à l'accueil  
et aux moyens généraux



### LA STRATÉGIE FINANCIÈRE EN 5 POINTS

1. Augmentation de 3 points de la taxe sur le foncier bâti et non bâti ainsi que de la taxe d'habitation pour les résidences secondaires
2. Optimisation des services
3. Synergie territoriale
4. Poursuite des efforts sur les dépenses d'énergie
5. Cession de biens immobiliers



En 2024, deux facteurs viennent impacter fortement les comptes de la ville. Tout d'abord, la hausse du tarif du gaz et de l'électricité à partir du 1<sup>er</sup> janvier auront un impact de 620 000 € par an. Par ailleurs, deux hausses de salaire des agents publics ont été décidées par l'État en 2022 et 2023, impactant les finances de la ville à hauteur de 850 000 €.

Mis bout à bout, ces deux éléments augmentent donc le budget de fonctionnement de la ville à hauteur de 1,4 million d'€, sans même prendre en compte l'inflation, dont l'impact se fait sentir globalement sur tous les projets et les services.

L'analyse des finances communales réalisée en fin d'année dernière par le conseiller aux décideurs locaux a néanmoins mis en exergue que notre endettement est considéré comme maîtrisé en comparaison des communes de notre strate. L'analyse confirme également que notre programmation d'investissement jusqu'à la fin du mandat peut être financée sans risque pour l'avenir, grâce au soutien de nos financeurs.

Pour 2024, notre première priorité, c'est de tenir le cap du projet pour lequel nous avons été élus. Ce projet, c'est celui d'une transition heureuse. Notre ADN, c'est de concilier un engagement fort autour de l'écologie et la justice sociale, tout en favorisant une ambiance conviviale et festive dans la ville, le mélange entre les générations, le vivre-ensemble.

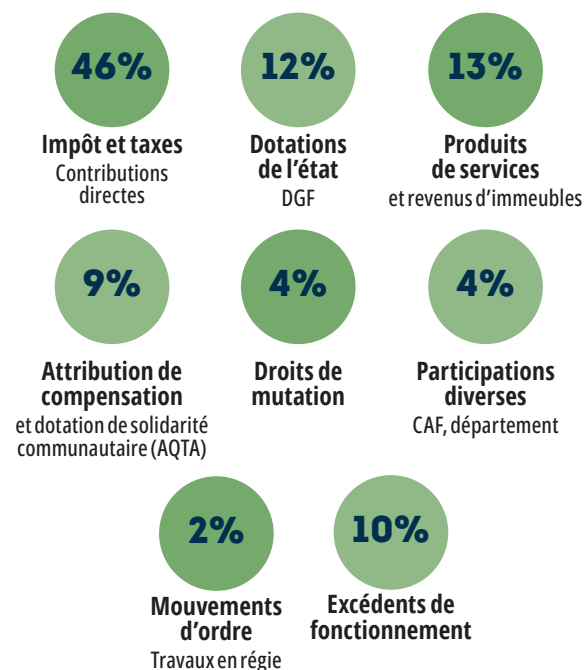
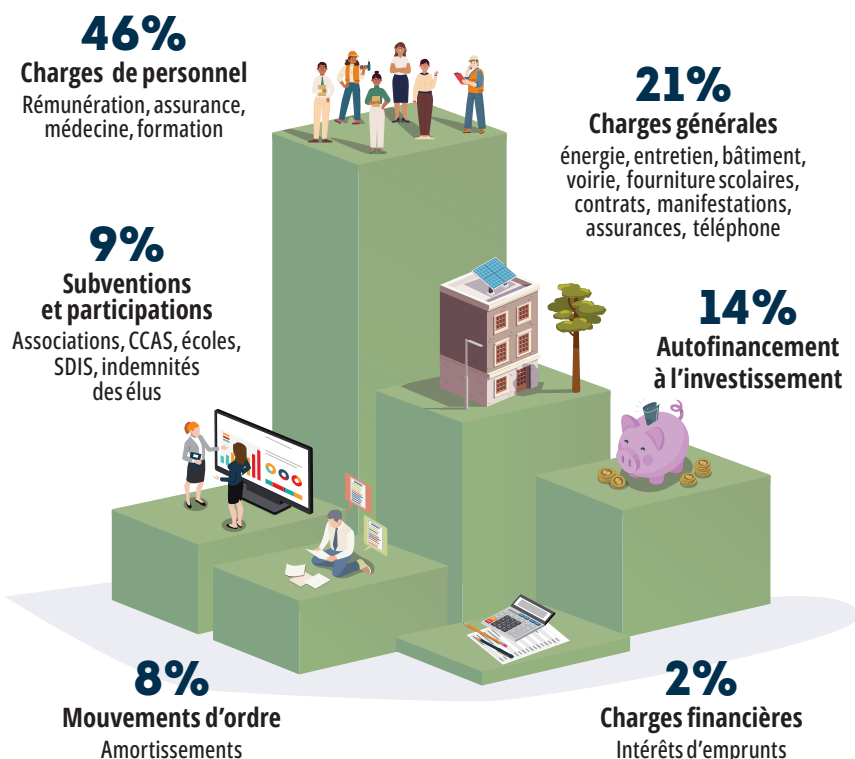
Au-delà de ces projets de transformation de la Cité vers un avenir plus soutenable, un marqueur fort de notre mandat est la préservation du patrimoine, qui a fourni l'inspiration de notre carte de vœux et fournira matière à de nombreuses réalisations en 2024.»

## Dépenses

# 24 888 000 €

## FONCTIONNEMENT

## Recettes : 24 888 000 €



# INVESTISSEMENTS

## LES PROJETS STRUCTURANTS

(coût global pluriannuel)



### CUISINE COMMUNALE

Lancement des travaux : Juin 2024\*  
Durée : 13 mois\*  
Montant : 2 614 740 € HT



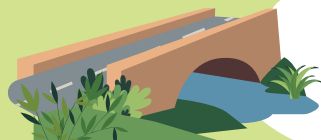
### DORSALE CYCLABLE

Assurer la continuité entre les entrées Est et Ouest de la ville

Travaux : en 2024 et 2025  
Montant : 1 000 000 € HT\*

### HÔTEL-DIEU

Montant : 590 800 € HT



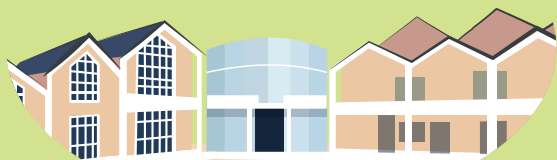
### PONT AV. DE BRETAGNE

Lancement des travaux : mai 2024\*  
Durée : 7 mois\*  
Montant : 680 300 € HT



### CLOCHER DE L'ÉGLISE SAINT-GILDAS

Lancement des travaux : février 2024  
Durée : 1 an\*  
Montant : 1 100 000 € HT



### CENTRE CULTUREL ATHÉNA

Lancement de la maîtrise d'œuvre : février 2024  
Travaux phase 0 : 325 000 € HT



### DISPOSITIF OPAH-RU

Aide financière aux travaux

Début : mai-juin 2024\*  
Montant : jusqu'à 15 000 € / an pendant 5 ans pris en charge par la Ville pour l'ingénierie et le suivi d'animation



\* chiffre prévisionnel

Recettes  
d'investissement  
**12 560 000 €**

**28%**

Subventions  
d'équipement  
(État/Région  
Département/AQTA)

**10%**

Cessions  
immobilières  
(Presbytère, Maison Abbé  
Joseph Martin  
et le Terrain Kerberdery)

**7%**

Fonds et taxes  
(FCTVA, taxe  
d'aménagement,  
amendes de police)

**17%**

Mouvements  
d'ordre  
(Amortissements)

**38%**

Autofinancement,  
virement du  
fonctionnement  
(+1 000 000 € en  
sur-équilibre)

## TENNIS AV. KERROUX

Lancement des travaux : 4<sup>e</sup> trimestre 2024\*  
Durée : 1 an\*  
Montant pris en charge par l'assureur sauf Club house, panneaux photovoltaïques, renforcement de la structure et bardage bois

## VÉGÉTALISATION DU CIMETIÈRE SAINT-GILDAS ET DE L'ÉCOLE ROLLO

Travaux en cours  
Montant : 55 000 € HT / an

## SKATEPARK

Travaux en cours  
Durée : 8 mois\*  
Montant : 877 050 € HT

## COMPLEXE SPORTIF LA FORÊT

Travaux en cours  
Fin des travaux : mars 2025\*  
Montant : 5 491 000 € HT

## DÉPENSES D'INVESTISSEMENT 2024

# 11 560 000 €

dont 7 160 000 €  
pour les projets structurants

### Autres dépenses :



## 921 000 €

Travaux de voirie, d'accessibilité et d'économie d'énergie



## 855 000 €

Achat de matériel, équipement des services et travaux dans les bâtiments



## 30 000 €

Acquisition Foncière



## 180 000 €

Taxe d'aménagement



## 1 579 000 €

Remboursement capital



## 62 000 €

Subventions d'équipement et participatives



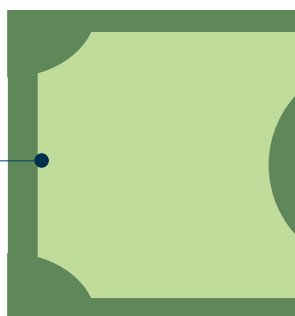
## 773 000 €

Mouvements d'ordre (travaux en régie)

## RÉPARTITION DES DÉPENSES PAR GRAND SECTEUR SUR BASE DE 100 € (En fonctionnement et investissement)

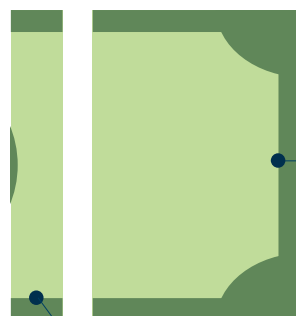
### 39€

Culture, patrimoine, sport & jeunesse



### 25€

Aménagement du cadre de vie & environnement



### 7€

Dettes & charges financières

### 29€

Accompagnement tout au long de la vie (éducation scolaire et périconculaire, famille et solidarité)

"Ravie d'être  
apprentie.  
J'ai choisi d'être  
bien formée au  
GRETA-CFA,"

+200 formations  
dans 10 secteurs  
qui recrutent

#Apprentissage



Audilab  
Ensemble, pour une belle écoute



POUR VIVRE PLUS FORT  
APPAREILLONS!

BILAN AUDITIF<sup>®</sup>  
+1 MOIS D'ESSAI<sup>®</sup>  
GRATUITS

4 ans  
DE GARANTIE  
SERVICES INCLUS

AIDES AUDITIVES  
100%  
REMBOURSÉES<sup>®</sup>

AURAY  
21 place Joffre  
02 97 29 08 39

Retrouvez nos centres  
du 56 sur [www.audilab.fr](http://www.audilab.fr)

1. Test non médical. 2. Sur prescription médicale. Dispositif médical CE. 3. Applicable sur les aides auditives de classe 1 référencées, sous réserve d'une complémentaire santé responsable. Voir les conditions en magasin. RCS Vannes 794 308 759, SAS 8 000 €, Audilab Morbihan Galerie de la Marinière, local N3, 25 rue du Général de Gaulle 56190 Muzillac.

Credit photo : Adria Stock

## L'aide à domicile sur-mesure

Réseau national d'aide à domicile  
pour les personnes âgées



Aide à  
l'autonomie



Aide  
aux repas



Accompagnements



Aide  
ménagère

02 57 47 04 00

17 Rue du Danemark  
56400 Auray



Petits-fils  
SERVICES AUX GRANDS-PARENTS



[petits-fils.com](http://petits-fils.com)

# DES SOLUTIONS DE LOGEMENTS POUR TOUS



**S**ituée à proximité du littoral, la ville d'Auray ne manque pas d'attraits. La Ligne à Grande Vitesse (LGV) entre Rennes et Paris et les confinements successifs ont renforcé l'augmentation de la demande de logements sur son territoire. Cet effet, cumulé au développement de locations de meublés de courte durée sur les plateformes numériques, rend l'installation de jeunes et de familles encore plus difficile.

Forte de ces constats, la Municipalité a lancé, dès le début de son mandat, une modification de son Plan Local d'urbanisme (PLU) afin d'accroître, dans les projets privés, la part de logements sociaux et de garantir une grande surface végétalisée, avec voies douces, piétonnes et cyclables, ainsi qu'espaces communs de convivialité.

Objectif : faciliter l'accès de tous au logement, y compris des publics les plus fragiles, tout en favorisant la mixité sociale.



## Carte d'identité d'Auray

### POPULATION

**14 591 HABITANTS**

C'est 9% d'habitants supplémentaires en 9 ans. Elle devrait atteindre les 15 000 habitants en 2026.

Source INSEE au 1<sup>er</sup> janvier 2023

### DENSITÉ

**2048,5 HAB/KM<sup>2</sup>**

C'est +30% environ entre 1999 et 2020.

Source INSEE au 1<sup>er</sup> janvier 2020

### 8 790 LOGEMENTS

**87% de résidences principales**

21,2% en logements sociaux

**7% de résidences secondaires**

6% de logements vacants

**60% d'appartements**

40% de maisons individuelles

**54% de locataires**

45% de propriétaires occupants

1% de logés gratuitement

Source INSEE au 1<sup>er</sup> janvier 2020



## Une forte demande !

### HAUSSE DES PRIX DE L'IMMOBILIER

Prix de vente médian du m<sup>2</sup> :

**pour une maison** : 3 560 €/m<sup>2</sup> | +10% par rapport à 2021

**pour un appartement** : 3 524 €/m<sup>2</sup> | +12% par rapport à 2021

Source ADIL56 2022

### BAISSE DE LA COMPOSITION DES MÉNAGES

Ce qui entraîne une augmentation de la demande en logements : en 1968, la composition d'un ménage est de 3,15 personnes alors qu'en 2020, elle ne comprend que 1,77 occupant par résidence principale.

### FORTE DEMANDE EN LOGEMENTS SOCIAUX

1635 logements sociaux à Auray

Près de 1000 demandes de logements sociaux sur Auray

Faible rotation des logements

Source Creha Ouest

# 320 NOUVEAUX LOGEMENTS

**A**uray compte actuellement 6 projets de création de logements. Ces constructions répondent à un cadre exigeant, défini par la Ville, à travers son Plan Local d'Urbanisme (PLU).

Petit tour d'horizon.

## 75% DE CES LOGEMENTS ISSUS DE NOUVELLES CONSTRUCTIONS

Plus de la moitié des nouvelles constructions sont des OAP : Kerléano, général de Gaulle dit « Ancien Leader Price », Le Garrec. Les OAP sont des schémas d'aménagement des zones restant à urbaniser, en termes d'accès, d'espaces communs. De cheminements, de nombre et de type de logements.

Si, le PLU prescrit 30% de logements sociaux pour les opérations de plus de 10 logements, cette part atteint, pour les orientations d'aménagement et de programmation (OAP), les 40% dont une part importante obligatoire de logements en accession à la propriété sous forme de Bail Réel Solidaire (BRS). Des Alréen-ne-s pourront donc bientôt acquérir un logement social à un coût inférieur à celui du marché. De son côté, le coefficient de biotope impose, selon la superficie totale du projet, une surface à végétaliser afin de créer un îlot de fraîcheur, sous forme d'espaces communs, de continuité piétonne et/ou cyclable.

## 25% DE CES LOGEMENTS ISSUS DE RÉNOVATIONS

Favoriser la remise en état de biens immobiliers existants afin d'augmenter l'offre de logements sur le marché est un des leviers auquel recourt également la Municipalité.

Ainsi, la Ville vient-elle d'accorder le permis de construire au promoteur Immo Golfe Bretagne pour lancer la rénovation de l'ancien Ehpad du Loch, situé rue de La Madeleine, qui appartenait au Centre Hospitalier Bretagne Atlantique.

De son côté, le « bâti historique » du site de l'Hôtel Dieu, constitué de la chapelle Ste-Hélène et des bâtiments anciens, fait peau neuve depuis 2023. Ancienne propriété du Centre Hospitalier Bretagne Atlantique, ce site accueillera bientôt de nombreux logements privés, et 20% (pourcentage antérieur à la modification du PLU) de locatif social tout en respectant la volonté municipale d'en faire un des poumons verts du centre-ville : sa cour intérieure, propriété de la Ville, sera aménagée en jardin public, participatif, ouvert à tous ; un cheminement doux reliant le parking de Kériolet à la rue Pasteur, par la venelle des Augustines et le cloître de l'école de musique, favorisera son accès. ■

### 1 OAP LE GARREC

- 110 logements
- 45 logements aidés
- 65 logements en accession privée
- Permis d'aménager délivré, permis de construire en cours d'instruction (privés)

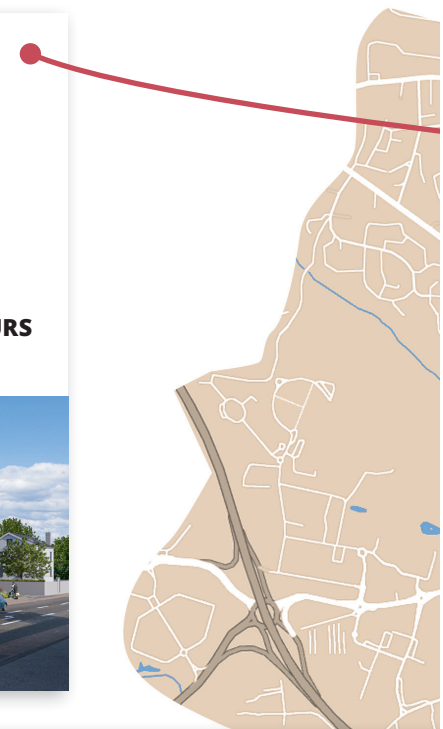
**Promoteur GROUPEARC**  
[www.groupearc.fr](http://www.groupearc.fr)



### 2 OAP AVENUE DU GÉNÉRAL DE GAULLE dit « ancien Leader Price »

- 36 nouveaux logements
- 14 logements aidés
- 22 logements en accession privée
- Permis de construire en cours d'instruction

**Promoteur LES NOUVEAUX CONSTRUCTEURS**  
[www.lesnouveauxconstructeurs.fr](http://www.lesnouveauxconstructeurs.fr)



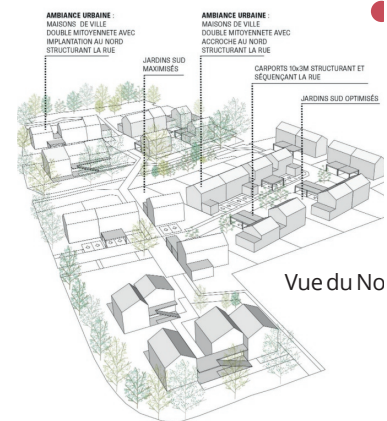
### 3 OAP KERLÉANO

- 40 nouveaux logements dont 24 maisons individuelles et 16 logements intermédiaires en logements aidés
- 40% de logements aidés dont 25% en Bail Réel Solidaire et 15% en logements locatifs sociaux

• **OAP Labellisé Habitat et Qualité de Vie**  
Ce projet se distingue par sa qualité sociale, environnementale et sa convivialité villageoise (*espaces publics conçus avec les futurs habitants ; place du piéton favorisée*).

- Permis d'aménager délivré.

**Aménageur foncier LOTISSIMO**  
[www.lotissimo-terrains.fr](http://www.lotissimo-terrains.fr)



# EN PROJET

Logement



## 4 ASSIETTE A DU GUMENEN

### • 53 nouveaux logements

- Cadre végétalisé

À noter : à ce projet de construction, s'ajoute l'implantation, dans ce quartier, de l'Argonaute (atelier d'artisans et tiers-lieu Fablab), soutenue par AQTA, afin de favoriser une mixité d'usages. Permis d'aménager en cours d'élaboration

**Propriétaire** MORBIHAN HABITAT  
[www.morbihan-habitat.fr](http://www.morbihan-habitat.fr)

## 6 PROJETS IMMOBILIERS

2 projets en phase de commercialisation

## 320 LOGEMENTS À VENIR

dont 31% en logements en accession à la propriété  
et 30% en logements aidés  
(locatif social et Bail Réel Solidaire confondus)

## 5 RÉNOVATION-RESTRUCTURATION DE L'HÔTEL DIEU

### • 41 logements

- 8 logements aidés
  - 33 logements en accession privée
- Logements en cours de rénovation

**Promoteur**  
FRANCE PIERRE PATRIMOINE

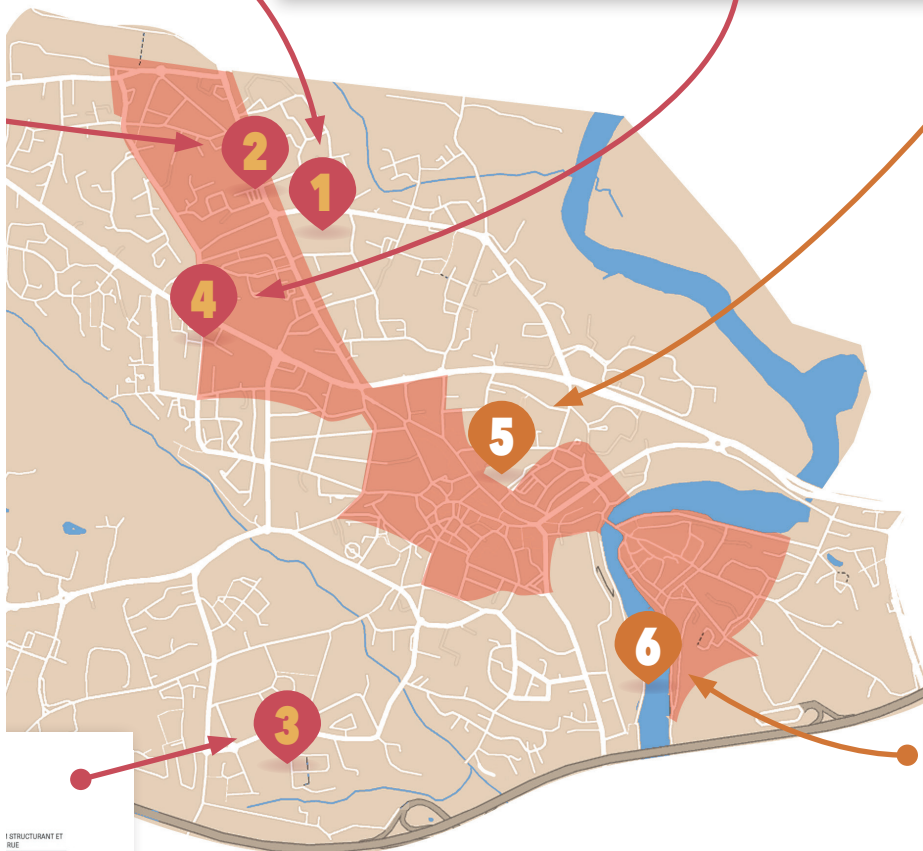


## 6 PROJET DE LA MADELEINE

### • 37 logements

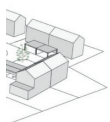
- 11 logements aidés (7 logements en locatif social et 4 en Bail Réel Solidaire)
  - 26 logements en accession privée
- Permis de construire délivré

**Promoteur** IMMOGOLFE BRETAGNE  
[www.immogolfe.com](http://www.immogolfe.com)



STRUCTURANT ET  
RUE

ORDRES SUD OPTIMISÉS



ie du Nord

● Construction ● Rénovation

■ Périmètre d'étude OPAH-RU  
(Voir page suivante)

# DES OUTILS POUR LE LOGEMENT

La Ville octroie des aides financières à des propriétaires privés afin de les inciter à rénover leurs biens, renflouer ainsi l'offre de logements sur le territoire, lutter contre l'habitat indigne et les passoires énergétiques.

## Des aides pour rénover l'habitat indigne

L'Opération programmée d'amélioration de l'habitat (dont l'acronyme est OPAH-RU) consiste à offrir un accompagnement et des aides à la rénovation des bâtiments anciens, dégradés, en contrepartie de loyers encadrés. Elle bénéficie d'une co-maîtrise d'ouvrage avec AQTA, qui démarrera cet été. Réalisée dans le cadre de la labellisation "Petites Villes de Demain", ce dispositif s'inscrit dans un périmètre d'intervention restreint, défini dans la convention-cadre « Opération de Revitalisation de Territoire » (ORT), signée avec l'État, la Région, la Banque des Territoires, Auray Quiberon Terre atlantique (AQTA). Ce périmètre englobe le centre historique, le quartier de la gare et le quartier de St-Goustan (plan page précédente).

## L'outil de la zone tendue

Par arrêté du 2 octobre 2023, et après de nombreuses sollicitations auprès de l'Etat et du législateur, la ville s'est vue reconnaître en zonage B1 et non plus en B2. Le zonage ABC est notamment utilisé pour l'éligibilité et pour les barèmes applicables aux aides relatives à l'investissement locatif (Pinel, Denormandie, Loc'avantages, Louer abordable), à l'accession à la propriété (prêt social location-accession, prêt à taux zéro, TVA à taux réduit en zone ANRU et quartier prioritaire de la ville, bail réel solidaire), ainsi qu'au logement locatif intermédiaire et pour la fixation des plafonds de loyers des logements sociaux financés en PLS. + d'infos Maison du Logement.

## Des aides pour restaurer des biens à valeur patrimoniale

Les propriétaires privés peuvent bénéficier d'un accompagnement et d'une aide technique et financière pour restaurer leur patrimoine bâti situé en Sites Patrimoniaux Remarquables (SPR)-ancienne AVAP, Aire de valorisation de l'Architecture et du Patrimoine-. Pour être éligibles, les propriétaires doivent répondre à des critères précis. Ce dispositif est mis en place par la Ville en partenariat avec la Fondation du Patrimoine. ■

• **+ D'INFOS VILLE D'AURAY**  
• **Service Archives et Patrimoine**  
• 1 place du Gohlérès - 56400 AURAY  
• Tél. 02 97 24 01 18  
• [patrimoine@ville-auray.fr](mailto:patrimoine@ville-auray.fr)

• **Direction de l'Urbanisme**  
• Pôle municipal du Penher  
• 18 rue du Penher  
• 02 97 24 48 32 - [urbanisme@ville-auray.fr](mailto:urbanisme@ville-auray.fr)  
• [www.auray.fr](http://www.auray.fr)



## Le saviez-vous ?

Compétence d'Auray Quiberon Terre Atlantique, la Maison du Logement accompagne et conseille les propriétaires et locataires dans leur recherche de terrains et/ou logements, dans leurs démarches de location, construction, accession, travaux d'adaptation du logement (pour vieillissement ou handicap) ou de performances énergétiques (ex. : **diagnostic thermique gratuit** de votre bien). Au sein de la Maison du Logement, les architectes du CAUE (Conseil d'Architecture d'Urbanisme et de l'Environnement) tiennent des permanences pour vous apporter, gratuitement, des conseils et mener à bien ainsi vos projets.

• **+ D'INFOS Maison du logement**  
• Porte Océane - 17 rue du Danemark  
• CS 70 447 • 56404 Auray CEDEX  
• 02 97 29 06 54  
• [accueil@maison-du-logement.fr](mailto:accueil@maison-du-logement.fr)  
• [www.maison-du-logement.fr](http://www.maison-du-logement.fr)

# FAVORISER POUR TOUS LES PUBLICS L'ACCÈS AU LOGEMENT

Le Centre Communal d'Action Sociale est la structure référente en la matière.

Il accompagne les personnes en difficulté qui souhaitent effectuer une demande de logement social (sur le site [ww.demandelogement56.fr](http://ww.demandelogement56.fr) géré par les bailleurs sociaux ou via un formulaire). Les bailleurs sont décisionnaires des attributions de logement après passage des dossiers en commission, à laquelle la ville est systématiquement conviée. Le CCAS peut accompagner les demandeurs dans la constitution de leur dossier.

**Pour les jeunes et les seniors**, le CCAS lance le dispositif « 1 toit, 2 générations », en partenariat avec le service Jeunesse et le réseau Info Jeunes, afin de favoriser la cohabitation intergénérationnelle : les jeunes âgés de 16 à 30 ans en formation et en recherche de logement partagent l'habitat d'un senior, propriétaire ou locataire de 60 ans et plus. Une convention d'hébergement précise les conditions de cohabitation. Un suivi est assuré toute l'année. Objectifs : faciliter l'accès au logement des jeunes ; prévenir l'isolement des seniors et renforcer le lien social entre les générations.

Jeunes et seniors sont invités à candidater, respectivement auprès du CCAS et du PIJ.

**Pour les seniors**, le projet de modernisation / extension de la résidence autonomie mené en partenariat avec Morbihan Habitat permettra de renouveler les 80 logements de cet outil résidentiel public géré par le CCAS à destination des personnes âgées non dépendantes.

**Pour les personnes sans abri**, un accueil de jour et de nuit est mis en place par le CCAS. Cet accueil est ouvert à l'année. Se renseigner auprès du CCAS ou du SIAO via le 115.

Enfin, en le CCAS dispose de 10 hébergements temporaires pour pouvoir offrir un toit à **des personnes en situation de vulnérabilité**. ■

• **+ D'INFOS CCAS**  
• 4 rue du Docteur Laennec  
• 02 97 24 23 72 / [action.sociale@ville-auray.fr](mailto:action.sociale@ville-auray.fr)  
• PIJ - 22 rue du Général Auguste La Houille  
• 02 97 24 25 00 / [pj@ville-auray.fr](mailto:pj@ville-auray.fr)  
• [www.auray.fr](http://www.auray.fr)





# CONCILIER INTÉRÊTS INDIVIDUELS ET COLLECTIFS POUR RÉSOUDRE LA PROBLÉMATIQUE « LOGEMENT »



**M**arie Dubois, Adjointe déléguée à l'urbanisme et **J**ulien Bastide, Adjoint délégué aux finances, répondent aux questions du Vivre Auray.

## **Vivre Auray : Quelles sont les leviers d'action de la Ville pour augmenter l'offre de logements sur le territoire ?**

Tout d'abord, il convient de rappeler qu'à l'exception de l'Assiette A du Gumenen, les projets cités dans ce dossier, sont des projets privés. La municipalité joue un rôle de régulation via le Plan local d'urbanisme (PLU) qui est un outil de planification. À partir du moment où une mesure est intégrée au PLU, ce n'est plus négociable ! Malheureusement, le champ d'application du PLU ne couvre pas tout, notamment le choix de matériaux biosourcés que nous ne pouvons pas rendre obligatoire. Par contre, la modification de PLU que nous avons votée en 2022 a permis d'augmenter la part de logements sociaux, a introduit une surface végétalisée importante ainsi que des espaces communs sur toutes les grandes opérations. Le reste est affaire de

*négociation. Nous naviguons sur une ligne de crête entre rentabilité des opérations pour le propriétaire et le promoteur, et exigences de notre part dans une visée d'intérêt général. Tous les projets ici présentés sont le fruit du meilleur compromis possible à l'heure actuelle.*

## **Vivre Auray : Quelles difficultés rencontrez-vous en tant qu'élus auprès des promoteurs pour faire construire de nouveaux logements sociaux ?**

Aucun promoteur ne remet en cause la part importante de logements sociaux car tout le monde constate aujourd'hui les difficultés des classes populaires et moyennes à se loger. Par contre, nous devons naviguer entre les intérêts particuliers (du vendeur du terrain, de certains riverains) et l'intérêt

général ! La ville se densifie et cela implique nécessairement des nuisances supplémentaires, notamment liées à l'automobile. Ne pas lui donner assez de place, c'est risquer de voir les véhicules envahir l'espace public, mais lui donner trop de place, cela signifie sacrifier de l'espace au détriment d'autres usages... La hauteur des bâtiments est quant à elle strictement limitée par le PLU. L'enjeu - plutôt qu'une difficulté - est donc une densification maîtrisée, qui respecte l'urbanisme harmonieux de notre ville et valorise les espaces naturels, mais permette aussi de produire des logements pour tous. ■

Participatif

AURAY  
vous  
APPARTIENT!  
- APPEL À PROJETS -



Budget Participatif 2024

## La 4<sup>e</sup> édition est lancée !

Depuis 3 ans, la Ville d'Auray met à disposition des usagers 150 000 € de son budget. L'objectif est de donner vie à des projets portés par des citoyens.

### Retour sur les précédentes éditions

Les projets du budget participatif 2021 sont tous réalisés (exemples : Garde-manger solidaire, nichoirs à oiseaux ou réaménagement de la place de Kériolet) et 7 projets sur 10 de l'édition 2022 sont totalement réalisés (exemples : végétalisation d'une cour d'école en centre-ville ou des composteurs collectifs). Les trois autres le seront sur la première moitié de l'année 2024.

La dernière édition de 2023 a vu la participation de 620 votants. 9 projets ont été choisis sur les 28 proposés au vote. Un temps fort a permis de présenter à la population ces projets lors de la clôture de saison culturelle, en juin. L'ensemble de ces projets est en cours de réalisation.

### Des changements pour l'édition 2024

La somme maximale allouée à un projet passe de 50 000 € à 100 000 € TTC.

Le calendrier est modifié.

**Phase 1** Du 1<sup>er</sup> mars au 1<sup>er</sup> mai : **je soumetts mes idées de projets.**

Qui peut participer ? Les usagers d'Auray **dès l'âge de 14 ans**

**Phase 2** De mai à septembre : **étude de faisabilité des projets déposés.**

**Phase 3** De septembre à novembre : **je vote pour mon ou mes projet(s) préféré(s).**

Qui peut participer ? Les habitants d'AQTA (communauté de commune) **dès l'âge de 7 ans** en répartissant leurs 10 points.

**Phase 4** **Le projet est réalisé dans les 2 ans.**

- **+ D'INFOS** Pour déposer vos projets, rendez-vous : [www.auray.fr](http://www.auray.fr) > Participez à Auray !
- Ou dans les urnes devant de l'Hôtel de Ville, 100 place de la République, au service Politique de la Ville, 20 rue du Colonel Faure au Gumenen et au Centre Culturel Athéna.



### Carnaval 2024

#### Collaboratif sur le thème de l'Air !

Défilez déguisés pour dire au revoir à l'hiver. À Auray, en 2024, la ville a souhaité que les habitants se réapproprient cette fête populaire en y participant plus d'un mois avant par le biais d'ateliers. Et les festivités se dérouleront sur une journée entière.

À partir du 21 février et jusqu'au 6 avril, participez au carnaval à travers divers ateliers artistiques allant de la création de costumes à la confection de cerfs-volants.

Cette année : autre nouveauté, les festivités s'étaleront sur une journée entière avec l'installation d'un Village Carnaval et la présence d'artisans sélectionnés par l'association Les Coraux.

Après le temps fort du bûcher, profitez d'un temps convivial avec concert, guinguette et restauration sur place.

- Rendez-vous le samedi 13 avril pour une journée festive à Auray !

• **+ D'INFOS** [www.auray.fr](http://www.auray.fr)



### Nouveauté 2024

#### Un tremplin musical Les Nuits Soniques à Athéna

Vous êtes musicien-ne ? Vous souhaitez vous produire sur scène ? Ce tremplin musical est fait pour vous. Inscrivez-vous !

Le Festival Les Nuits Soniques organise son tremplin musical, au Centre Culturel Athéna, le samedi 27 avril, de 17h à 19h. Objectif : les 3 groupes sélectionnés pour le tremplin se produiront en 1<sup>ère</sup> partie de la soirée dédiée aux musiques urbaines et électro, le samedi 27 avril. Et le vainqueur ouvrira l'édition 2024 des Nuits Soniques, le vendredi 4 octobre. Candidatures ouvertes jusqu'au 2 mars 2024. Bonne chance !

#### INSCRIPTIONS & CONDITIONS

- [www.lesnuitssoniques.com](http://www.lesnuitssoniques.com)
- et sur [www.auray.fr](http://www.auray.fr) Rubrique : Culture- Loisirs > Centre Culturel Athéna



### Chapelle du Saint-Esprit

#### Participez à la sélection des prochaines expositions

Vous avez toujours rêvé de découvrir le monde des arts visuels de l'intérieur ? La Ville vous donne la possibilité de vous impliquer dans la vie artistique !

La Chapelle du Saint-Esprit accueille, chaque année, une exposition en Arts visuels sur la base d'un appel à projet lancé par la Direction de l'Action Culturelle. Un jury, composé notamment de citoyens, sélectionne ensuite deux des projets soumis par les artistes.

Pour pouvoir participer au jury qui sélectionnera les expositions de 2025 et de 2026, rien de plus simple :

**1/** Vous devrez être disponible à chacune des deux étapes suivantes :

- la présélection des projets : samedi 4 mai
- l'audition des finalistes : samedi 8 juin

**2/** Remplissez jusqu'au jeudi 28 mars 2024 le formulaire disponible sur [www.auray.fr](http://www.auray.fr) Rubrique Culture-Loisirs > Centre Culturel Athéna.

Si vous êtes curieux, et que vous souhaitez vivre une expérience singulière et vous impliquer dans la vie culturelle, n'hésitez pas, tentez votre chance !

23<sup>e</sup> FESTIVAL

marionnettes  
théâtre d'objets

# MÉLISCÈNES

AURAY ET PAYS D'AURAY

10 → 23 MARS 2024



## LES SPECTACLES

### POUCET

Les Royales Marionnettes

marionnette | conte pour individus fêlés  
dès 8 ans | 1h10

Dans cette réinterprétation du conte de Charles Perrault, Poucet, devenu adulte, nous raconte sa vérité, l'histoire de son abandon, du désamour maternel, de son adoption par l'ogre, et sa peur de ressembler à ce dernier.

Le marionnettiste Didier Balsaux rit noir dans sa barbe blanche et, avec une tendresse infinie, nous convie à déposer nos petits cailloux trop lourds à porter.

PLOEMEL **dimanche 10 mars | 17h**

ATHÉNA **mardi 12 mars | 19h**



### VIDA

Compagnie Javier Aranda

théâtre | marionnette  
dès 7 ans | 55 min | spectacle sans paroles

Les deux seules mains du marionnettiste et quelques accessoires d'un panier à couture font naître des personnages et racontent une vie entière. Jubilatoire et techniquement bluffant, cette pièce est tour à tour extrêmement drôle, espiègle et infiniment émouvante.

LANDÉVANT **dimanche 10 mars | 17h**

ATHÉNA **mer. 13 mars | 10h30 | 15h**  
**jeudi 14 mars | 19h**



### LES LETTRES DE MON PÈRE

Cie Gare Centrale

théâtre d'objets | dès 9 ans | 1h15

En 1959, la famille Limbos habite au Congo, qui est encore une colonie belge. L'année suivante, c'est l'indépendance et les parents renvoient leurs enfants en Belgique chez leur oncle curé. À l'époque âgée de 8 ans, Agnès Limbos a vécu cet épisode comme un abandon. Aujourd'hui, la mini Agnès, marionnette, et la grande Agnès, marionnettiste, entrent en dialogue et tentent de se reconforter...

ATHÉNA **mardi 12 mars | 20h30**



### SOUS TERRE

Cie Matilou | Clémence Prévault  
et Sébastien Janjou

théâtre d'objets déterrés | musique | arts  
plastiques | vidéo  
dès 8 ans | 1h

*Sous Terre*, c'est creuser, descendre dans le sol et s'immerger dans les profondeurs du temps et de l'enfance. Deux artistes creusent la question et nous guident dans leur imaginaire par des sons bidouillés, des objets déterrés et autres inventions fragiles. → Exposition *Chroniques souterraines*, une collection de mondes miniatures « sous cloche », à découvrir autour du spectacle.

ATHÉNA **mer. 13 mars | 14h30 | 19h**

LOCOAL-MENDON **ven. 15 mars | 19h**



### PINOCCHIO, DEVIENS CE QUE TU ES

Cie Art Zygote

marionnette | théâtre | danse

dès 9 ans | 1h10 | Avec la participation de 25 élèves de 6<sup>e</sup> classe CHAAP du Collège Le Verger d'Auray

Façonné dès la naissance par son père pour devenir un pantin de foire et par sa fée pour devenir un bon petit garçon, Pinocchio cherche à devenir lui-même et à apprivoiser sa soif de liberté. En croisant théâtre, masques, marionnettes et danse krump, Pinocchio s'incarne ici avec un regard neuf et beaucoup d'inventivité.

ATHÉNA **jeudi 14 mars | 20h30**



### MUPPETS RAPSODY

Anonima Teatro

récitil pour boules poil

dès 5 ans | 50 min | spectacle sans paroles

Pourquoi des « Muppets », boules poilues au regard vif, se retrouvent-elles à chanter dans un récital musical, en badinant avec queues de pie, rubik's cube impossible et une alliance foutraque de madrigaux baroques, hard rock, poèmes dadaïstes et airs d'opéra ? Sous prétexte d'une singulière loterie qui nous régale d'exigence musicale et légèreté éclectique, voici une folle exploration de la pratique du playback !

LA TRINITÉ-SUR-MER **ven. 15 mars | 19h**

ATHÉNA **samedi 16 mars | 15h30**  
**dimanche 17 mars | 16h**



**Réservez vos places dès le dimanche 11 février au Centre Culturel Athéna !**

→ Ouverture de la billetterie sur place au Centre Culturel Athéna le dimanche 11 février de 10h à 13h

→ Billetterie en ligne ouverte à partir du mardi 13 février : [meliscenes.mapado.com](https://meliscenes.mapado.com)

# LA CABANE À PLUME(S)

compagnie l'Homme debout

## Spectacle en mouvement avec une marionnette géante

Une histoire en 3 épisodes à découvrir du 15 au 16 mars dans trois communes du Pays d'Auray !

ouvert à tou-tes | gratuit  
accès libre sans réservation



### ÉPISE 1 : La prophétie des oiseaux

Vendredi 15 mars | 20h

Départ devant la mairie de La Trinité-sur-Mer

### ÉPISE 2 : La rencontre avec Nahual

Samedi 16 mars | 11h  
Parc de la Madeleine à Pluvigner

entrée face au n°9 rue de la Madeleine

### ÉPISE 3 : La marche des oiseaux

Samedi 16 mars | 20h

Départ du Parc Utting à Auray

→ Apportez vos plus belles coiffes, bâtons fétiches et autres accessoires pour accompagner Plume !

### Une création collective

Chacun-e est invité-e à participer à ce spectacle... préparez-vous ! Fabrication des Esprits de la cabane, confection de coiffes et autres accessoires, chants, déambulations pendant les spectacles... il y a de multiples façons de participer et d'accompagner Plume !

En amont du spectacle, Plume vous ouvre les portes de sa cabane, sur le parvis du Centre Culturel Athéna... venez la visiter ! Vous pourrez aussi croiser les Esprits de la cabane en impromptu dans 7 autres communes du Pays d'Auray : Plumergat, Brec'h, Landévant, Ploemel, Local-Mendon, Crac'h et Pluneret.

→ Retrouvez toutes les informations sur [www.auray.fr](http://www.auray.fr)  
Rubrique Culture-Loisirs > Centre Culturel Athéna

## MINIMAL CIRCUS

### La Poupée qui Brûle

marionnette à gaine | duo clownesque  
dès 4 ans | 40 min

Entrez dans l'arène et découvrez un spectacle teinté d'une pincée de magie, d'une cuillère de prouesses techniques et d'une bonne dose d'absurdité. Découvrez une sélection de numéros exceptionnels, exécutés... par des marionnettes !

ATHÉNA ♦ sam. 16 mars | 14h | 17h

BELZ dimanche 17 mars | 15h | 17h



## SUZY

### Cie Xanax Princesse Guerrière

théâtre | théâtre d'objets | marionnette  
dès 16 ans | 55 min

C'est l'histoire de Suzy, une mère au foyer, qui mène une vie ordinaire dans une petite maison avec mari et enfants. Mais un soir d'été, quelque chose dérape. Ce moment d'inattention la conduit à prendre conscience de ses renoncements, à formuler son incapacité à vivre selon ses vrais désirs.

ATHÉNA ♦ sam. 16 mars | 16h30 | 22h

exposition ven. 15 et sam. 16 mars



## JOUEURS

### Compagnie les Maladroits

théâtre | théâtre d'objets  
dès 14 ans | 1h30

Thomas retrouve son ami Youssef en France, après un voyage en Palestine. Dans son atelier, avec des briques, du bois et des théières, ils jouent pour raconter, inventer, tricher parfois, perdre et rejouer. Ils jouent pour comprendre les conflits israélo-palestiniens d'hier et d'aujourd'hui. Il en restera des fragments, des éclats, de la poussière et peut-être une utopie.

ATHÉNA ♦ samedi 16 mars | 18h



## FIAMMIFERI

### Cie Des Six faux nez

marionnette | musique  
dès 8 ans | 35 min | spectacle musical sans paroles  
Cette merveilleuse adaptation du conte « La petite fille aux allumettes » d'Andersen apparaît comme une véritable boîte à musique, où l'on navigue aux vibrations de l'accordéon, de la clarinette basse, du chant dans un voyage sonore éclectique, à vivre en famille.

AURAY ♦ dimanche 17 mars  
Esplanade Dolto 11h | gratuit | accès libre



## HAND HOP

### Scopitone&Cie

danse | théâtre d'objets  
dès 5 ans | 30 min | spectacle sans paroles

Hand Hop entend rendre à la rue son énergie contagieuse, vivante de rassemblement, de corps et de musique. Platines aux vinyles scratchés, ghetto blasters aux K7 rembobinées et une piste en carton improvisée, il ne vous reste plus qu'à suivre le mouvement et danser !

ATHÉNA ♦ dimanche 17 mars | 15h | 17h30



## DE L'OR AU BOUT DES DOIGTS

### Fanny Bouffort - Lillico

théâtre | paysages d'objets  
dès 7 ans | 1h | Athéna soutient cette création

Partons pour un voyage entre ami-es au centre de la Terre... pour explorer comment c'est là-dessous, loin sous la croûte, là où ça vibre, là où ça bouillonne. Mêlant théâtre, poésie et paysage d'objets, voici une quête initiatique singulière au cœur de notre planète, pour questionner ce qui fait de nous des êtres profondément humains.

ATHÉNA ♦ dimanche 17 mars | 18h30  
lundi 18 mars | 19h



## ASCENSION

SITIO Cie

marionnettes bunraku | théâtre d'objets  
dès 10 ans | 1h

Dans un quartier d'affaires, un homme a établi son campement au pied d'une tour dans laquelle il a travaillé autrefois. Il n'est pas aussi seul qu'on pourrait le croire : Horace, son ami indéfectible, veille sur lui. Horace est un éléphant, grand et gros, qui le protège et lui fait des câlins...

ATHÉNA ♦ **lundi 18 mars | 20h30**  
**mercredi 20 mars | 19h**



## NE M'ATTENDS PAS...

Cie La neige sur les cils

marionnette à gaine | dessins en mouvement  
dès 4 ans | 40 min

Dans ce monde, les maisons ont des jambes, des ailes ou des voiles, pour partir en voyage toutes les nuits pour le plus grand plaisir de leurs résidents. Mais un jour, une maison part sans son habitant ! Commence alors une quête initiatique mêlant marionnette à gaine et dessins animés dans un univers poétique et drôle à la recherche de la maison perdue.

PLUNERET **mardi 19 mars | 18h30**  
PLUVIGNER **mercredi 20 mars | 11h | 17h**



## TEMPÊTE DANS UN VERRE D'EAU

Compagnie TAC TAC

théâtre d'objets  
dès 8 ans | 45 min

Un conférencier pas du tout académique nous fait partager sa passion pour *La Tempête* de William Shakespeare. Il nous embarque sur son île imaginaire où des tempêtes apocalyptiques font ressurgir ses souvenirs d'enfance.

PLUMERGAT **mardi 19 mars | 19h**  
ATHÉNA ♦ **samedi 23 mars | 18h**



## MONOLOGUE D'UN CHIEN BIEN COIFFÉ

Cie Toutito Teatro

théâtre gestuel et visuel  
dès 3 ans | 30 min | spectacle sans paroles

Monsieur Monchien, confortablement installé chez son coiffeur pour se refaire une beauté, ouvre son cœur. De péripéties en anecdotes, le portrait de sa famille se dessine, des petits derniers aux ancêtres. Un récit simple et doux, comme la présence d'un chien au pied du lit.

BREC'H **mercredi 20 mars | 10h30 | 15h30**  
ATHÉNA ♦ **vendredi 22 mars | 19h**



## CHEMIN DES MÉTAPHORES

Cie Singe Diesel - Juan Perez Escala

marionnette sur table et automates  
dès 5 ans | 45 min

Dans un décor de fête foraine où tout semble s'être arrêté, Juan Perez Escala donne vie à un vieil homme pressé qui, au rythme des rencontres et des péripéties ponctuant son chemin, va apprendre à savourer le temps. Une ode à la contemplation, pleine de magie et de poésie !

ATHÉNA ♦ **mer. 20 mars | 15h | 17h30**  
**sam. 23 mars | 11h | 15h30**



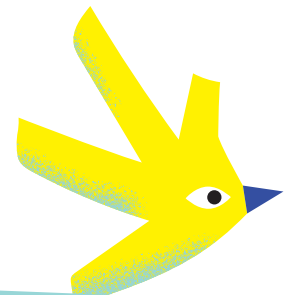
## VOYAGE EN ABATTOIR

Compagnie TAC TAC

théâtre d'objets  
dès 10 ans | 30 min

C'est l'histoire d'un jeune homme qui arrête ses études et part poursuivre ses rêves en Angleterre. Il engloutit ses économies dans ce voyage. Pour poursuivre son aventure, il trouve un petit boulot... dans un abattoir. Dans ce marathon de 30 minutes, il nous raconte cette expérience de vie, qui, encore aujourd'hui, lui prend les tripes.

ATHÉNA ♦ **mercredi 20 mars | 21h**  
**vendredi 22 mars | 21h30**



BILLETTERIE EN LIGNE SUR  
**MELISCENES.MAPADO.COM**

## 2H32

Morbus Théâtre

théâtre | marionnette  
dès 14 ans | 1h20

en coréalisation avec le Théâtre à la Coque-Centre National de la Marionnette

Elle court, elle court Zenash. Elle se lève très tôt le matin, enfille ses baskets avant d'aller faire des ménages à l'hôtel, et sitôt le boulot fini, elle court, encore, elle marathonne, tout le temps. Voici l'histoire réinventée de Zenash Gezmu, marathonnienne assassinée en 2017.

ATHÉNA ♦ **vendredi 22 mars | 20h**

THÉÂTRE À LA COQUE **mardi 26 mars | 19h30**  
Hennebont



## DANS TA VALISE

Compagnie Rêve général !

conte musical et marionnettique  
dès 4 ans | 35 min

Yumna vient du pays du sable et arrive à l'école du pays de la neige. Elle n'a pas de cartable, mais dans sa valise, il y a toute son histoire... Tout sera différent maintenant pour Yumna, mais elle pourra compter sur Zoé, sa nouvelle copine de classe. L'amitié aussi rentrera dans sa valise ! Grâce à de petits univers qui se découvrent et s'illuminent, à deux marionnettes très attachantes et à une composition musicale jouée au plateau, *Dans ta valise* est un spectacle plein d'émotions, lumineux et joyeux sur l'exil, l'accueil et la richesse de l'altérité.

ATHÉNA ♦ **sam. 23 mars | 10h | 14h30 | 17h**

Atelier parents-enfants **mer. 20 mars | 16h**



## AH LES RATS

Une calenture d'Angélique Friant  
et Jean Lambert-wild

La coopérative 326 - Compagnie  
Succursale 101

duo poétique pour clown blanc  
et rats marionnettiques

dès 7 ans | 50 min | en coréalisation avec le Théâtre  
à la Coque-Centre National de la Marionnette

Dans ce spectacle où l'art du clown blanc  
retrouve celui de la marionnette, l'utopie  
de Gramblanc fait face à la lucidité parfois  
cynique d'une famille de rats, tous survivants  
d'un monde qui va mal. Devenu depuis peu  
dans le Code civil un « être vivant doué de  
sensibilité », c'est le moment ou jamais pour  
les rats de prendre la parole et d'éveiller nos  
consciences encore trop peu empathiques  
envers le Vivant.

THÉÂTRE À LA COQUE  
Hennebont **mardi 19 mars**  
19h30

ATHÉNA ♦ **samedi 23 mars** | 19h



## MUESLI

collectif AÏE AÏE AÏE

théâtre | objets manipulés  
dès 12 ans | 1h

Muesli, c'est une traversée de paysages,  
une balade pop-folk pour repenser  
notre rapport au vivant. Sur scène, deux  
comédiennes incarnent mère et fille pour  
raconter une traversée à pied entre ville  
et campagne. Ce jour-là, il fait doux et tout  
le monde vaque à ses occupations...

ATHÉNA ♦ **samedi 23 mars** | 20h30

L'herbier revisité **ven. 22 mars** | 17h  
Atelier culinaire **sam. 23 mars** | 11h



## LE FINAL DU FESTIVAL

ouvert à tou-tes

On pousse les tables, on sort la boule à  
facettes, on monte le son... et la piste de  
danse est à vous! Et pour que les papilles  
frétilent aussi... les cuisiniers du festival vous  
concocteront un plat savoureux à déguster  
avec les traditionnelles petites gourmandises  
sucrées de Méliscènes.

ATHÉNA ♦ **samedi 23 mars** | dès 20h30

## LE FESTIVAL, C'EST AUSSI



### ▲ EXPOSITION CHRONIQUES SOUTERRAINES

Autour du spectacle *Sous Terre*

**Mercredi 13 mars** | Centre Culturel Athéna

Une collection de douze maquettes  
miniatures représente l'univers souterrain  
des personnalités rencontrées pendant  
toute la période d'écriture du spectacle.  
Les témoignages recueillis sont donnés  
à écouter par le biais de petits cartels  
sonores.

### ▲ EXPOSITION AUTOUR DE SUZY

**Ven. 15 et sam. 16 mars** | Centre Culturel Athéna

L'exposition qui accompagne le spectacle  
*Suzy* vous permet d'entrer dans l'univers  
du spectacle et de découvrir davantage  
le personnage.

### ▲ ATELIER PARENTS-ENFANTS

Autour du spectacle *Dans ta valise*

**Mercredi 20 mars** | 16h | Centre Culturel Athéna

Créez une chanson... chantée par une  
marionnette!

→ Ouvert à 15 personnes dès 5 ans | gratuit | durée: 1h  
→ Inscription: mediation.athena@ville-auray.fr

### ▲ L'HERBIER REVISITÉ

Autour de *Muesli*

**Vendredi 22 mars** | 17h-18h30 | Médiathèque

Venez revisiter l'herbier lors d'un atelier  
créatif proposé par la metteuse en scène  
Charlotte Blin.

→ En accès libre | Restez le temps qui vous plaira!  
→ Gratuit | sans réservation | dès 12 ans

### ▲ ATELIER CULINAIRE

Autour de *Muesli*

**Samedi 23 mars** | 11h-13h

Participez à une animation cuisine à la  
ferme communale d'Auray en présence de  
Charlotte Blin.

→ En lien avec le service Développement Durable de la  
Ville d'Auray

### ▲ FRESQUE PARTICIPATIVE

**Samedi 17 février** | 10h-13h | 14h-17h

Le mystérieux oiseau de l'affiche du  
Festival Méliscènes s'envole pour  
se déployer sur le parvis du Centre Culturel  
Athéna! Venez donner un coup de main  
aux créatrices du visuel pour réaliser une  
grande fresque aux couleurs du festival.

→ Inscription: mediation.athena@ville-auray.fr  
→ Ouvert à 4 personnes (grands ados | adultes) | Gratuit

### ▲ BORD DE SCÈNE RADIOPHONIQUE AVEC RADIO BALISES

**Sam. 16 et dim. 17 mars** | Centre Culturel Athéna

Échanges autour des spectacles avec les  
compagnies et les spectateur·rices.

→ Entretiens diffusés sur Radio Balises

### ▲ LA CABANE À PLUME(S)

Jusqu'en mars, préparons ensemble l'arrivée  
de Plume à Auray et dans le Pays d'Auray!

→ Chantiers publics pour fabriquer des Esprits  
de la cabane, des coiffes et bâtons fétiches  
→ Découvrir les Esprits de la cabane lors des  
expositions organisées dans le Pays d'Auray  
→ Devenir un Esprit de la cabane dans le Pays  
d'Auray et pendant les 3 épisodes du spectacle  
→ Apprendre l'incantation de Plume  
→ Fabriquer des oiseaux en origami  
→ ...et plein d'autres façons de participer  
au spectacle!

Retrouvez toutes les informations sur [www.auray.fr](http://www.auray.fr)

## RÉSERVEZ VOS PLACES

### SPECTACLES À AURAY ET À LA TRINITÉ-SUR-MER

Vous pouvez réserver, régler et retirer vos  
billets auprès du Centre Culturel Athéna  
pour les spectacles ayant lieu à Auray  
et à La Trinité-sur-Mer:

→ sur place à la billetterie du Centre Culturel  
Athéna: place du Gohlérez, Auray  
→ par mail à l'adresse suivante:  
[reservation.athena@ville-auray.fr](mailto:reservation.athena@ville-auray.fr)  
→ par téléphone: 02 97 56 18 00  
→ en ligne sur [meliscenes.mapado.com](https://meliscenes.mapado.com)

Coupon de réservation à télécharger sur [www.auray.fr](http://www.auray.fr)

### MÉLISCÈNES SE DÉPLACE

Pour les spectacles joués hors Auray  
et La Trinité-sur-Mer, les réservations  
et retraits de billets se font directement  
auprès des communes partenaires.

Tarif unique: 6€

Belz • Médiathèque Le Passe Temps  
02 97 55 41 80 - [mediatheque@mairiebelz.com](mailto:mediatheque@mairiebelz.com)

Brec'h • Médiathèque - 02 97 57 79 50

Crac'h • Mairie - 02 97 55 03 17

Landévant • Médiathèque - 02 97 56 93 15 -  
[mediatheque@landevant.bzh](mailto:mediatheque@landevant.bzh)

Locoal-Mendon • Salle Emeraude  
02 97 24 67 32 - [salle.emeraude@locoalmendon.fr](mailto:salle.emeraude@locoalmendon.fr) / Mairie - 02 97 24 60 87

Ploemel • Billetterie sur place à la Médiathèque

Plumergat • Mairie - 02 97 56 14 56

[accueil.mairie@plumergat.fr](mailto:accueil.mairie@plumergat.fr)

Pluneret • Mairie - 02 97 24 01 06

Pluvigner • Le Stang - sur place ou en ligne sur  
[billetterie-pluvigner.mapado.com](http://billetterie-pluvigner.mapado.com)

Et aussi, des spectacles à découvrir au Théâtre  
à la Coque - CNMa à Hennebont  
[www.theatrealacoque.fr](http://www.theatrealacoque.fr)



RETROUVEZ LE PROGRAMME  
SUR [WWW.AURAY.FR](http://WWW.AURAY.FR)



Action Culturelle  
Centre Culturel Athéna  
Scène de territoire pour la marionnette - Bretagne  
Place du Gohlérez 56400 AURAY  
02 97 56 18 00  
[reservation.athena@ville-auray.fr](mailto:reservation.athena@ville-auray.fr)  
@athenaauray - [www.auray.fr](http://www.auray.fr)

# PRATIQUE DU NOUVEAU DANS LA GESTION DES DÉCHETS



## NOUVELLE ORGANISATION POUR LA COLLECTE DES DÉCHETS

Depuis ce début d'année, l'organisation de la collecte des déchets, compétence d'Auray Quiberon Terre Atlantique (AQTA), est modifiée. **Le ramassage des sacs à ordures ménagères (sacs noirs) et des sacs à emballages recyclables (sacs jaunes) s'effectue une fois toutes les deux semaines, le mercredi des semaines paires. Le bac à biodéchets** voit sa fréquence de ramassage maintenue avec un passage chaque vendredi, à laquelle s'ajoute un passage supplémentaire tous les mardis à partir du 6 mai 2024 jusqu'au 30 août 2024. Les habitants ne disposant pas encore d'un composteur pour leur jardin pourront venir en retirer un auprès d'AQTA.

- **+D'INFOS AQTA**
- Porte Océane, 40 rue du Danemark - Auray
- Numéro vert gratuit : 0801 340 006
- (ouvert du lu. au ve. de 8h30 à 18h,
- le sa. de 9h à 14h)

## AIDE GRATUITE AU BROYAGE DE DÉCHETS VERTS

Animée par le service des Espaces verts de la Ville, un atelier sera organisé **le samedi 9 mars 2024, entre 9h et 12h, au stade du Bel Air**, à proximité du grand chapiteau de boxe. Apportez vos tailles de haies et d'arbustes (de 7 cm de diamètre maximum) et repartez avec vos copeaux gratuits que vous pourrez ainsi valoriser directement dans votre jardin. Veillez à ce que vos branches et feuillages ne soient pas atteints d'une maladie qui pourrait contaminer les surfaces de votre jardin.

Pour rappel, le broyage consiste en la réduction en petits morceaux des feuilles coriaces, des brindilles, des petites branches et autres résidus de taille et d'élagage. Une fois broyés, ces déchets verts peuvent être utilisés soit en paillage à apposer aux pieds des plantes et arbustes pour favoriser leur croissance, soit en compostage, en complément de vos déchets alimentaires pour fertiliser vos plantes.

- **Inscription préalable obligatoire**
- auprès de l'accueil du CTM au
- 02 97 56 20 59

## QUE FAIRE DE SES DÉCHETS VERTS ?

Vous pouvez :

- soit tondre sans ramassage et/ou apposer vos résidus (taille de haies et d'arbres fruitiers, de branchages, de tontes de gazon, feuillage, plantes (etc.)), une fois broyés, sur le sol afin d'offrir un paillis naturel et enrichi à votre pelouse (technique du mulching).
- soit les déposer à la déchetterie de Crac'h Le Sclégen.
- **+D'INFOS Déchetterie le Sclégen (Crac'h)**
- **Ouverte toute l'année du lundi au samedi**
- **de 9h à 12h et de 13h30 à 18h. Fermée le jeudi.**

### NOUVEAU

Pour les personnes âgées de plus de 70 ans et/ou en situation de handicap, habitant Auray, 4 collectes des déchets verts en porte à porte sont organisées annuellement par la Ville. La prochaine collecte aura lieu le 29 mars, entre 8h et 12h, puis le 27 septembre, puis le 29 novembre.

Les sacs de déchets verts doivent être déposés la veille au soir. Les résidus de tontes ne sont pas acceptés. Les déchets ainsi collectés sont broyés pour être ensuite répandus sur des massifs de la Ville.

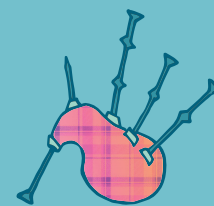
- **CONTACT Centre Technique Municipal**
- Rue Amiral Coudé



## ET SI ON RECYCLAIT ?

Donnez une seconde vie à vos objets ou achetez d'occasion grâce à Cap Ressourcerie et Alré Boutik. Vos dépôts peuvent être effectués en semaine, le mercredi ou samedi, entre 10h et 18h.

- **+D'INFOS Cap Ressourcerie**
- 11 Zone d'activités de Mane Lenn à Crac'h
- 06 58 60 37 11 - [www.cap-ressourcerie.com](http://www.cap-ressourcerie.com)
- **Alré Boutik - Résidence Coudé**
- 6, rue du Capitaine-Gauvin, bât.1, escalier 2



## LE MOT EN BRETON



“ J'ai du monde à manger. ”

« Je ne traîne pas avec toi : j'ai du monde à manger ce midi ! » Du monde à manger ! Comment ça ?... Si ça peut ... surprendre, personne ne supposera tout de même une quelconque pratique cannibale. Non ! Normalement, la compréhension est même quasi immédiate : votre interlocuteur a des invités à déjeuner, des gens invités à manger à sa table. Si l'on vous avait dit : « J'ai du monde à loger, à nourrir, à accueillir, à recevoir... », vous n'auriez évidemment pas tiqué : parfaitement usuel. Pourtant, sans doute par convention, on évitera, en français, « du monde à manger » ; on choisira plutôt : « J'ai des invités. J'ai du monde à déjeuner... » En breton, la structure est immuable et on ne fait pas de distinction : « *Tud am eus da zebriñ, da gousket, da lojiñ, da zegemer...* » (J'ai du monde à manger, à dormir, à loger, à recevoir...) Comme on dit : « *Ur yar am eus da lazhiñ, da zibluiñ, da ...* » (J'ai une poule à tuer, à plumer, à ...)

par Daniel Carré  
[www.tidouaralre.com](http://www.tidouaralre.com)

# Auray Ville Citoyenne

L'ensemble de la liste Auray ville citoyenne vous souhaite une excellente année 2024 ! Cette année sera celle du démarrage de la construction de la cuisine municipale zone Océane, l'un des projets-phares de notre municipalité. Le caractère d'intérêt général d'un tel projet revêt de multiples dimensions : outre le fait de permettre d'approvisionner la cuisine en produits bio et locaux, les terres acquises par la commune permettent de maintenir une ferme en activité. À l'heure où le monde agricole est en effervescence, la collectivité expérimente un nouveau modèle de gestion agricole qui est une piste d'avenir pour ce secteur.

Autre sujet profondément politique : nous apprenons à l'heure où nous écrivons cette tribune que la loi "immigration" a été censurée par le Conseil constitutionnel. Mise en place de la conditionnalité des prestations sociales, fin de l'inconditionnalité de l'accueil d'urgence, mesures limitant les possibilités d'études pour les étudiants étrangers ou encore une politique linguistique toujours plus excluante : cette loi contient de nombreuses mesures injustes qui portent atteinte à plusieurs de nos principes républicains !

**Claire Masson, Pierrick Kergosien, Marie Le Crom, Jean-François Guillemet, Claire Parent Mer, Myriam Devingt, Benoît Le Rol, Marie Dubois, Julien Bastide, Stéphane Renault, Chantal Simon, Céline Spilbauer, Nathalie Guemy, Jean-Pierre Sauvageot, Gurvan Nicol, Pierre-Yves Cyffers, Édouard Lasbley, Pierre Le Scouarnec, Adeline Fernandez, Aurore Harel, Adeline Ageneau, Jean-Baptiste Le Guennec, Juliette Eme, Solène Le Doujet.**

**L'ensemble de la liste d'Auray Ville Citoyenne vous souhaite une excellente année 2024 !**

Razh dilennidi al listennad An Alre kêr geodedel a het ur blezad a-feson deoc'h e 2024 ! Er blez-mañ e vo boulc'het chanter ar gegin-kêr e tachad ar Mor Bras, unan a labourioù pennañ hor pare-kêr. Meur a dra a ra d'ar chanter-se bout talvoudus-kaer : oc'hpenn pourveziñ ar gegin get produoù bio ha lec'hel e c'hell un dachenn-feurm derc'hel monet en arbenn ag an douaroù prenet get ar gumun. En termen-mañ ma vez birvilh e bed al labour-douar e vez kinniget savadurioù ha tachennoù get ar strollegezh evit ma c'hello ul labourer. ez-douar em staliñ evel ma faot.

Ur sujed arall, politikel-tre : dre ma skrivamp ar c'homzoù-mañ e teskamp e ta al lezenn "enbroerezh" a vout lakaet disfiz arni get ar C'huzul bonreizhel. Purchasoù sokial diàr ziviz, achivamant an degemer mallus hep diviz erbet, diarbennoù hag a harz doc'h ar studierion estren a vonet àr studioù zo, ur politikerezh yezh hag a argas muioc'h-mui : el lezenn-se ec'h eus paot mat a ziarbennoù direizh hag a-enep da veur a unan ag hor pennaennoù republikan !

## J'aime auray



Chères Alréennes, Chers Alréens,

Nous vous adressons tout d'abord tous nos vœux de santé, bonheur et réussite.

Nous avons pu apprécier en décembre des superbes animations qui ont été une belle réussite et cela en grande partie grâce à l'investissement des agents de la ville qui y ont mis toutes leurs forces et tout leur cœur.

Nous les remercions vivement de nous avoir permis, petits et grands, de profiter de ces bons moments. En effet, dans un contexte national et international de tensions économiques et géopolitiques, devant les guerres et les attentats, devant les dégâts dus au changement climatique, nous avons besoin de nous rassembler et de sortir de la culture individualiste qui a pris malheureusement beaucoup trop de place dans notre société. Il est temps de retrouver un peu de sérénité, d'humanisme et de fraternité, et de tendre la main vers les autres.

D'un point de vue local, le groupe « j'aime Auray » continue son travail devant une conjoncture financière municipale très préoccupante.

Nous avons demandé à Madame le Maire en décembre 2022 de commander une analyse financière couvrant au moins la fin du mandat auprès de la direction départementale des finances publiques.

Cette demande a été honorée. Cette analyse nous a été présentée rapidement courant décembre 2023. Cette analyse satisfait apparemment l'équipe majoritaire arguant que la situation financière est saine. Nous n'avons vraiment pas été convaincus ! Il faut quand même savoir que la capacité à financer des projets à compter de 2026 sera quasi nulle.

Nous avons demandé à Madame le Maire de nous communiquer l'intégralité de cette analyse financière qui se compose d'une analyse rétrospective (2018-2022) et d'une analyse prospective (au-delà de 2023). Nous avons essayé un refus de sa part et nous n'avons reçu que l'analyse rétrospective.

Cette analyse prospective est une aide à la décision qui permet une confrontation d'idées, d'options et un débat au sein de la municipalité. Ne faisons-nous pas partie de la municipalité ?

En ne nous fournissant pas l'intégralité de cette analyse, la majorité fait preuve d'un manque flagrant de transparence et ne permet ni le dialogue ni le débat au sein du conseil municipal.

Pire encore, ce manque de transparence peut laisser penser que la situation financière de la ville est édulcorée et est réellement préoccupante.

L'équipe actuelle ne gère pas la mairie en bon père de famille et vide les caisses de la ville. Elle continue à être dans le déni et masque la réalité. La majorité fait de l'entre soi !

Vous pouvez nous contacter sur : [jameauray@gmail.com](mailto:jameauray@gmail.com)

**Patrick Geindre, Jean-Yves Mahéo, Guénola Quillay, Françoise Naël, Bertrand Vergne.**



## Unis pour Auray

### Bonne année 2024 !

Le groupe « Unis pour Auray » vous présente ses vœux les meilleurs de belle et heureuse année pour 2024. Que cette nouvelle année puisse vous apporter bien-être personnel, réussite professionnelle, scolaire, sportive ou associative.

### 2024 : des finances toujours très fragiles

Les perspectives financières catastrophiques fin 2022 qui avaient entraîné la démission de l'adjoint aux finances, revues fin 2023 dans le Rapport d'Orientations Budgétaires (ROB), sont toujours très fragiles. La situation ne s'améliore pour l'essentiel qu'au prix d'une hausse de 10,9% de la taxe foncière (3 points d'augmentation du taux communal combinés à la majoration des valeurs locatives). Solution classique pour une équipe hors sol qui reporte ses difficultés budgétaires sur les contribuables.

### L'aide au CCAS en augmentation

La subvention de fonctionnement du CCAS explose : de 510 000 € en 2021, elle est majorée pour 2024 à 900.000 € ; un autre chiffre du ROB indique 773.000 € (?) : une faute de frappe sans doute, comme dans bien des documents financiers destinés au conseil municipal avec des erreurs de calcul stupéfiantes toujours balayées par la maire comme des points de détails...

### Un cap maintenu

Le 13 janvier, les élus ont annoncé fièrement maintenir le cap... Mais quel cap ?

Le cap des dépenses sociales et aides diverses toujours en augmentation ? Le cap des consultations citoyennes dont il n'est tenu

Frédérique Henrio, Ronan Allain.

compte que si elles sont favorables aux décisions déjà prises ? Le cap d'une ferme communale irréaliste censée produire les légumes pour 700 à 1000 repas par jour ? Le cap d'une cuisine municipale dont il n'y a encore aucune estimation du futur coût du repas pour les familles ? Le cap des illusions perdues (structures sportives provisoires qui vont durer : PLA, boxe ; halles en souffrance) ? Le cap d'un plan de circulation absurde qui pénalise commerces, services et habitants ? Le cap d'une écologie punitive ?...

### Un résultat financier illusoire

L'amélioration de la capacité d'autofinancement (CAF) est factice : l'équipe municipale a tenu compte des 2,5 millions d'euros d'indemnité d'assurances à percevoir en 2024 et 2025 (incendie tennis), alors que l'instruction comptable exclut les recettes exceptionnelles du calcul de la CAF. La ville est en réalité financièrement exsangue...

### Un indispensable virage à partir de 2026

L'équipe en place indique qu'il sera indispensable de reconstituer une marge de manœuvre pour permettre l'investissement, mais ne corrige rien pour y parvenir. Ce virage incombera donc à la future équipe municipale.

Nous allons tout mettre tout en oeuvre pour favoriser un rassemblement de toutes celles et tous ceux qui veulent une autre politique pour Auray, la création d'une liste unique de la droite et du centre associant expériences et compétences pour porter un projet cohérent et responsable répondant aux attentes de très nombreux Alréens.

Pour nous contacter : [unispourauray@gmail.com](mailto:unispourauray@gmail.com)

## Auray Ensemble

Chères Alréennes, Chers Alréens,

Le groupe « Auray Ensemble » vous adresse ses vœux les plus chaleureux de bonne et heureuse année 2024. Que cette année soit généreuse pour vous et vos proches en santé, bonheur, convivialité et projets partagés.

En ce qui concerne notre ville et sa gestion par la majorité municipale, nous vous devons la vérité : Nous sommes inquiets et nos divergences s'approfondissent chaque jour entre nous et l'équipe menée par madame la maire.

Nous sommes loin de l'esprit de co-construction, d'horizontalité, de démocratie participative et du « cultivons ensemble » qui devaient marquer une nouvelle ère pour notre ville.

Chaque année, la présentation d'un catalogue de projets (même repeint en vert) ne peut masquer longtemps la réalité : Les financements vont vite se tarir et la « recherche de nouvelles sources de financement » dixit madame la maire ne pourra combler la probable débâcle financière à venir si les choses restent en l'état.

Nous connaissons les contextes d'incertitudes (guerres, piraterie, inflation, moindre dotation de l'Etat) qui entraînent une réduction des marges de manœuvre financières des collectivités territoriales et locales. De ce fait, il n'existe pas de solution miracle : Soit la majorité doit avoir recours à l'endettement, soit elle doit augmenter les impôts. C'est d'ailleurs cette deuxième « solution » vers laquelle

Benoît Guyot, Emmanuelle Hervio.

s'oriente madame Masson. Une augmentation des impôts dont les classes moyennes devront s'acquitter et qui se cumule avec la perte de pouvoir d'achat subit depuis des années.

Nous sommes aussi inquiets face à la dégradation sécuritaire de notre ville. Pneus crevés, agressions, trafics de drogue, bagarres... La politique de l'autruche doit cesser. Le temps est venu de passer de la parole aux actes.

Enfin, nous sommes inquiets car nous percevons au sein du groupe majoritaire une certaine « hubris » qui limite la capacité à écouter, comprendre et entendre des avis différents. Cet orgueil, pour être traité de façon efficace et simple, nécessite de prendre du recul par rapport à son comportement, ses projets, son programme. Effectuer ce pas de côté pour envisager, voir, regarder son action d'une autre perspective.

La majorité actuelle en-t-elle capable ? L'avenir nous le dira.

De notre côté, nous continuons à travailler pour proposer des mesures réalistes au sein d'un écosystème contingent certes mais aussi riche d'opportunités multiples.

En 2024, Continuons à construire ensemble pour Auray.

Meilleurs vœux 2024 à toutes et tous !

[www.facebook.com/auray.ensemble.2020](https://www.facebook.com/auray.ensemble.2020)

## FÉVRIER

**Mardi 27 et mercredi 28 février**

**Formation « baby-sitting » 15/18 ans**

De 9h30 à 16h30. Gratuit. Places limitées.  
Infos et inscriptions au PJJ  
Tél. 02 97 24 25 00 - [pjj@ville-auray.fr](mailto:pjj@ville-auray.fr)

## MARS

**Du 1<sup>er</sup> mars au 19 avril**

**Concertation préalable** sur le projet de transformation de l'Unité d'Incinération des Ordures Ménagères de Plouharnel (UIOM) en Unité de Valorisation Énergétique (UVE). Par AQTA  
Infos : <https://www.concertation-uve-aqta.fr>

**Du samedi 2 au dimanche 10 mars**

**Open Super 12**

Infos sur <https://opensuper12-auray.fr>



**Samedi 2 mars**

**Forum pour l'emploi saisonnier**

De 14h à 17h. Salle Louison Bobert à Quiberon

**Samedi 2 mars**

**Théâtre contemporain**

20h30 au Centre Culturel Athéna. Dès 10 ans. Tarif C

**Vendredi 8 mars**

**Journée internationale de lutte pour les droits des femmes**

Projection d'un film suivie d'un débat. À partir de 18h, à l'Espace Jeunesse. Avec « Vidéographie » et « ATTAC »  
Toute la programmation sur [auray.fr](http://auray.fr)

**Jusqu'au 8 mars**

**Inscription pour les vacances à l'ALSH et à l'Espace jeunesse pour les 3-17 ans**

Infos et inscriptions :

- à l'ALSH Arlequin (3-12) : 02 97 24 36 76

- à l'Espace Jeunesse (CM2-17 ans) : 02 97 56 35 48

**Samedi 9 mars**

**Broyage des déchets verts**

De 9h à 12h, au stade du Bel Air  
Sur inscriptions au 02 97 56 20 59

**Du dimanche 10 au samedi 23 mars**

**Festival Méliscènes** Cf page 19



**Jusqu'au 14 mars**

**Accompagnement à Parcoursup**

Du mardi au vendredi sur rendez-vous au PJJ de l'Espace Jeunesse  
Tél. 02 97 24 25 00 - [pjj@ville-auray.fr](mailto:pjj@ville-auray.fr)

**Mardi 19 mars**

**Commémoration patriotique**

17h30, devant l'Hôtel de Ville  
18h, aux Monuments aux Morts

**Mercredi 20 et jeudi 21 mars**

**Don du sang** Salle Péron

**Jeudi 21 mars**

**Chantier « Baccharis »**

De 9h à 12h, site de Terre-Rouge derrière la Boulangerie

**Mercredi 27 mars**

**Rencontre musicale intergénérationnelle**

15h30, Résidence du Bocéno

**Mercredi 27 mars**

**Conseil municipal** 18h, salle du Conseil

**Samedi 30 mars**

**Co-peint d'art** Place de la Pompe

2024

## LE PRINTEMPS DE LA CÉRAMIQUE

VENTE • EXPOSITION • DÉMONSTRATIONS  
INVITÉE D'HONNEUR 2024 : BÉNÉDICTE BEAUNE



**30 & 31 MARS**

WEEK-END DE PÂQUES • À PARTIR DE 10H  
AURAY • PLACE NOTRE-DAME



**Samedi 30 et dimanche 31 mars**

**Printemps de la céramique**

À partir de 10h, place Notre Dame

## AVRIL

**Vendredi 5 avril**

**Théâtre Amer**

20h30, Centre Culturel Athéna. Dès 11 ans. Tarif B

**Jeudi 11 avril**

**Ballet de l'Opéra-Théâtre de l'Eurométropole de Metz Gilles Schamber**

20h30, Centre Culturel Athéna  
Ballet-danse. Dès 10 ans. Tarif A

**Samedi 13 avril**

**Carnaval**

14h, parvis d'Athéna  
Avec concert des Orchestres à l'École  
À noter : Ateliers du Carnaval jusqu'au 6 avril  
Infos 02 97 24 48 15, du mardi au samedi



**Dimanche 14 avril**

**Cie Eskemm Spectacle proposé par les CLAP**

17h, Centre Culturel Athéna. Tarif unique : 6 €  
Hip-hop - danse contemporaine - roue Cyr

Toutes les infos  
[www.auray.fr](http://www.auray.fr)

Liste non exhaustive. Sous réserve de modifications.

**OK NICOLAS**

**SERVICES NUMÉRIQUES**  
à domicile - Pays d'Auray


 . installation  
 . assistance  
 . formation

50%  
CRÉDIT D'IMPÔTS  
IMMÉDIAT  
SI  
SERVICES à la personne

**07 49 50 36 91**

**GÉNÉRALE DES SERVICES**  
VOTRE BIEN-ÊTRE À DOMICILE

- Ménage Repassage
- Garde d'enfants
- Jardinage et petits travaux
- Aide aux personnes âgées
- Transport Accompagnement
- Téléassistance

**50% crédits d'impôts**

**TOUS VOS SERVICES À DOMICILE**

Générale des Services AURAY  
4 rue Aristide Briand  
auray@gdservices.fr

**02 97 14 10 10**  
Appel Gratuit depuis un poste fixe  
**N° Vert 0800 77 77 00**

SERVICES à la personne

**ALRÉ BIO**  
Coopérative Indépendante

**BIO et BRETON !**

Actus et Infos sur [alrebio.fr](http://alrebio.fr) et  

La référence locale pour tout votre marché Bio depuis 1999 !  
8 rue d'Irlande - Porte Océane - 56400 AURAY

**Participez au prochain chantier de lutte contre le baccharis !**

Afin de favoriser la biodiversité et de préserver les milieux naturels, la ville d'Auray, aux côtés de la MAL et du Parc Naturel Régional du Golfe du Morbihan (PNR), organise un nouveau chantier de lutte contre le baccharis, plante invasive.

Rendez-vous le jeudi 21 mars, de 9h à 12h, sur le site de Terre Rouge, derrière la boulangerie.

Munissez-vous de gants et de bottes.







# Ne manquez pas les actualités de la ville d'Auray



Mon Village - infos & services

